

CARBINE H2 HEAVY BUFFER - COLT CARBINE H2 HEAVY BUFFER

FITS: AR-15 Government Carbine, .223

Features: Weighs 4.6 oz Contains two tungsten weights and one steel weight
Standard carbine length buffer Aluminum exterior Fits AR-15 and M16 carbine
buffer tubes Use with standard AR-15/M16 carbine buffer springs H3 is 5.4 oz
Benefits: Increased weight allows for more reliable function in rifles with
shorter gas systems Heavier weight reduces bolt bounce in full auto fire
Increased weight also softens recoil 4.6 oz weight also allows for a longer
dwell time slowing down the cycling of the rifle H3 is 5.4 oz



Attributes

- Name: COLT CARBINE H2 HEAVY BUFFER
- Manufacturer: COLT
- Product no.: 160307200
- Mfr. No.:
- Make: AR-15
- Delivery weight: 0.091kg

Item details

Made in USA

US export classification: 0A501.x

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: CARBINE H2 HEAVY BUFFER Sicherheitsanleitung](#)
- [English: CARBINE H2 HEAVY BUFFER Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del CARBINE H2 HEAVY BUFFER](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le CARBINE H2 HEAVY BUFFER](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza del CARBINE H2 HEAVY BUFFER](#)
- [Norsk: CARBINE H2 HEAVY BUFFER Sikkerhetsinstruksjonsguide](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa CARBINE H2 HEAVY BUFFER](#)
- [Suomi: CARBINE H2 HEAVY BUFFER Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: CARBINE H2 HEAVY BUFFER Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: CARBINE H2 HEAVY BUFFER Pokyny k bezpečnosti](#)

CARBINE H2 HEAVY BUFFER Sicherheitsanleitung

Einführung

Danke, dass du dich für den CARBINE H2 HEAVY BUFFER von COLT entschieden hast. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsanweisungen, um die sichere Verwendung dieses Produkts zu gewährleisten. Bitte lies dieses Dokument sorgfältig durch, bevor du mit der Installation und Nutzung beginnst. Deine Sicherheit hat für uns höchste Priorität.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass du die Funktion und den Betrieb des CARBINE H2 HEAVY BUFFER vor der Verwendung verstehst.
- Gehe immer vorsichtig mit Feuerwaffen und verwandten Komponenten um und halte dich an die etablierten Sicherheitsprotokolle.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und unbefugten Benutzern.
- Überprüfe regelmäßig den Puffer auf Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung, bevor du ihn verwendest.
- Melde unsichere Bedingungen oder Vorfälle sofort den zuständigen Behörden.
- Informiere dich über Rückrufe oder Sicherheitsupdates über die EUSicherheitsplattform Safety Gate.

Besondere Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- **Kompatibilität:** Stelle sicher, dass der CARBINE H2 HEAVY BUFFER mit deinem AR15 oder M16 KarabinerPufferrohr kompatibel ist.
- **Installation:** Befolge die Installationsanweisungen sorgfältig, um eine falsche Einrichtung zu vermeiden, die zu Fehlfunktionen führen könnte.
- **Gewicht:** Der Puffer wiegt 4,6 oz, was den Betrieb des Gewehrs beeinflussen kann. Stelle sicher, dass deine Feuerwaffe für dieses Gewicht geeignet ist.
- **Rückstoßmanagement:** Das erhöhte Gewicht soll den Rückstoß mildern; übe jedoch immer sichere Schießtechniken.
- **Vollautomatikbetrieb:** Wenn du im Vollautomatikmodus verwendest, sei dir der Möglichkeit eines erhöhten Bolt Bounce bewusst. Stelle sicher, dass du mit dem sicheren Umgang von Vollautomaten vertraut bist.
- **Dwell Time:** Der schwerere Puffer kann die Dwell Time erhöhen. Stelle sicher, dass deine Feuerwaffe richtig eingestellt ist, um diese Änderung zu berücksichtigen.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Installation:

- Stelle sicher, dass die Feuerwaffe entladen ist und in eine sichere Richtung zeigt.
- Entferne den vorhandenen Puffer aus dem Pufferrohr.
- Setze den CARBINE H2 HEAVY BUFFER in das Pufferrohr ein.
- Stelle sicher, dass der Puffer richtig sitzt und gesichert ist.
- Befestige die Pufferfeder wieder und achte darauf, dass sie richtig ausgerichtet ist.

2. Verwendung:

- Trage immer geeigneten Augen und Gehörschutz, wenn du deine Feuerwaffe abfeuerst.
- Führe einen Funktionscheck durch, um sicherzustellen, dass der Puffer korrekt funktioniert, bevor du mit dem Schießen beginnst.
- Überwache die Leistung des Gewehrs während der Nutzung. Wenn du ungewöhnliches Verhalten bemerkst, beende den Betrieb sofort und überprüfe die Feuerwaffe und den Puffer.

- Reinige und pflege den Puffer regelmäßig, um eine optimale Leistung sicherzustellen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge den CARBINE H2 HEAVY BUFFER gemäß den örtlichen Vorschriften für Metallprodukte.
- Entsorge den Puffer nicht im regulären Hausmüll.
- Ziehe in Betracht, die Materialien, wo möglich, zu recyceln.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Anfragen zur Sicherheit oder Leistung des CARBINE H2 HEAVY BUFFER wende dich bitte an den Hersteller oder deinen örtlichen Händler. Stelle sicher, dass du die Produktdetails zur Hand hast, um eine effiziente Unterstützung zu gewährleisten.

Diese Sicherheitsanleitung ist so gestaltet, dass sie den EUVorgaben zur allgemeinen Produktsicherheit (GPSR) entspricht. Priorisiere immer die Sicherheit und den verantwortungsvollen Umgang mit deiner Feuerwaffe und ihren Komponenten. Danke für deine Aufmerksamkeit gegenüber diesen wichtigen Sicherheitsrichtlinien.

CARBINE H2 HEAVY BUFFER Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the CARBINE H2 HEAVY BUFFER by COLT. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe usage of this product. Please read this document carefully before installation and use. Your safety is our priority.

General Safety Guidelines

- Ensure that you understand the function and operation of the CARBINE H2 HEAVY BUFFER before use.
- Always handle firearms and related components with care and in accordance with established safety protocols.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized users.
- Regularly inspect the buffer for any signs of wear or damage before use.
- Report any unsafe conditions or incidents to the appropriate authorities immediately.
- Stay informed about any product recalls or safety updates through the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- **Compatibility:** Ensure that the CARBINE H2 HEAVY BUFFER is compatible with your AR15 or M16 carbine buffer tube.
- **Installation:** Follow the installation instructions carefully to avoid improper setup that could lead to malfunction.
- **Weight Consideration:** The buffer weighs 4.6 oz, which can affect the cycling of the rifle. Ensure your firearm is suited for this weight.
- **Recoil Management:** The increased weight is designed to soften recoil; however, always practice safe shooting techniques.
- **Full Auto Fire:** If using in a full auto setting, be aware of the potential for increased bolt bounce. Ensure you are familiar with handling full auto firearms safely.
- **Dwell Time:** The heavier buffer may increase dwell time. Ensure that your firearm is properly adjusted to accommodate this change.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation:

- Ensure the firearm is unloaded and pointed in a safe direction.
- Remove the existing buffer from the buffer tube.
- Insert the CARBINE H2 HEAVY BUFFER into the buffer tube.
- Ensure that the buffer is seated properly and secured in place.
- Reattach the buffer spring, ensuring it is properly aligned.

2. Usage:

- Always wear appropriate eye and ear protection when firing your firearm.
- Conduct a function check to ensure the buffer is operating correctly before live fire.
- Monitor the performance of the rifle during use. If you notice any unusual behavior, cease operation immediately and inspect the firearm and buffer.
- Clean and maintain the buffer regularly to ensure optimal performance.

Disposal Instructions

- Dispose of the CARBINE H2 HEAVY BUFFER in accordance with local regulations regarding metal products.
- Do not dispose of the buffer in regular household waste.
- Consider recycling the materials where possible.

Contact Information for Further Support

For any inquiries regarding safety or performance of the CARBINE H2 HEAVY BUFFER, please contact the manufacturer or your local distributor. Ensure that you have the product details on hand for efficient assistance.

This safety instruction guide is designed to comply with the EU General Product Safety Regulation (GPSR). Always prioritize safety and responsible usage of your firearm and its components. Thank you for your attention to these important safety guidelines.

Guía de Instrucciones de Seguridad del CARBINE H2 HEAVY BUFFER

Introducción

Gracias por elegir el CARBINE H2 HEAVY BUFFER de COLT. Esta guía proporciona instrucciones de seguridad esenciales para asegurar el uso seguro de este producto. Por favor, lee este documento cuidadosamente antes de la instalación y el uso. Tu seguridad es nuestra prioridad.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de entender la función y operación del CARBINE H2 HEAVY BUFFER antes de usarlo.
- Siempre maneja las armas de fuego y los componentes relacionados con cuidado y de acuerdo con los protocolos de seguridad establecidos.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y usuarios no autorizados.
- Inspecciona regularmente el buffer para detectar cualquier signo de desgaste o daño antes de usarlo.
- Informa sobre cualquier condición insegura o incidentes a las autoridades correspondientes de inmediato.
- Mantente informado sobre cualquier actualización de seguridad o retiro de productos a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Compatibilidad:** Asegúrate de que el CARBINE H2 HEAVY BUFFER sea compatible con el tubo de amortiguador de tu carabina AR15 o M16.
- **Instalación:** Sigue cuidadosamente las instrucciones de instalación para evitar una configuración incorrecta que pueda llevar a un mal funcionamiento.
- **Consideración de Peso:** El buffer pesa 4.6 oz, lo que puede afectar el ciclo del rifle. Asegúrate de que tu arma de fuego sea adecuada para este peso.
- **Manejo del Retroceso:** El peso aumentado está diseñado para suavizar el retroceso; sin embargo, siempre practica técnicas de tiro seguras.
- **Fuego Automático:** Si lo usas en una configuración de fuego automático, ten en cuenta el potencial de rebote del cerrojo. Asegúrate de estar familiarizado con el manejo seguro de armas de fuego automáticas.
- **Tiempo de Permanencia:** El buffer más pesado puede aumentar el tiempo de permanencia. Asegúrate de que tu arma esté ajustada adecuadamente para acomodar este cambio.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación:

- Asegúrate de que el arma de fuego esté descargada y apuntada en una dirección segura.
- Retira el buffer existente del tubo de amortiguador.
- Inserta el CARBINE H2 HEAVY BUFFER en el tubo de amortiguador.
- Asegúrate de que el buffer esté colocado correctamente y asegurado en su lugar.
- Vuelve a colocar el resorte del buffer, asegurándote de que esté alineado correctamente.

2. Uso:

- Siempre usa protección adecuada para los ojos y los oídos al disparar tu arma de fuego.
- Realiza una verificación de funcionamiento para asegurarte de que el buffer esté operando correctamente antes de disparar.
- Monitorea el rendimiento del rifle durante el uso. Si notas algún comportamiento inusual, cesa la operación de inmediato e inspecciona el arma y el buffer.

- Limpia y mantén el buffer regularmente para asegurar un rendimiento óptimo.

Instrucciones de Eliminación

- Desecha el CARBINE H2 HEAVY BUFFER de acuerdo con las regulaciones locales sobre productos metálicos.
- No deseches el buffer en la basura doméstica regular.
- Considera reciclar los materiales siempre que sea posible.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre la seguridad o el rendimiento del CARBINE H2 HEAVY BUFFER, por favor contacta al fabricante o a tu distribuidor local. Asegúrate de tener los detalles del producto a mano para una asistencia eficiente.

Esta guía de instrucciones de seguridad está diseñada para cumplir con el Reglamento General de Seguridad de Productos de la UE (GPSR). Siempre prioriza la seguridad y el uso responsable de tu arma de fuego y sus componentes. Gracias por tu atención a estas importantes directrices de seguridad.

Guide de Sécurité pour le CARBINE H2 HEAVY BUFFER

Introduction

Merci d'avoir choisi le CARBINE H2 HEAVY BUFFER de COLT. Ce guide fournit des instructions de sécurité essentielles pour garantir une utilisation sécurisée de ce produit. Merci de lire ce document attentivement avant l'installation et l'utilisation. Ta sécurité est notre priorité.

Directives de Sécurité Générales

- Assuretoi de comprendre la fonction et le fonctionnement du CARBINE H2 HEAVY BUFFER avant de l'utiliser.
- Manipule toujours les armes à feu et les composants associés avec soin et conformément aux protocoles de sécurité établis.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des utilisateurs non autorisés.
- Inspecte régulièrement le tampon pour tout signe d'usure ou de dommage avant utilisation.
- Signale immédiatement toute condition ou incident dangereux aux autorités compétentes.
- Reste informé sur tout rappel de produit ou mise à jour de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Compatibilité** : Assuretoi que le CARBINE H2 HEAVY BUFFER est compatible avec le tube de tampon de ton AR15 ou M16.
- **Installation** : Suis attentivement les instructions d'installation pour éviter un mauvais montage qui pourrait entraîner un dysfonctionnement.
- **Considération du Poids** : Le tampon pèse 4,6 oz, ce qui peut affecter le cycle de l'arme. Assuretoi que ton arme est adaptée à ce poids.
- **Gestion du Recul** : Le poids accru est conçu pour atténuer le recul ; cependant, pratique toujours des techniques de tir sûres.
- **Tir en Pleine Auto** : Si tu utilises en mode plein auto, sois conscient du potentiel de rebond accru de la culasse. Assuretoi de bien connaître la manipulation des armes à feu en mode plein auto en toute sécurité.
- **Temps de Dwell** : Le tampon plus lourd peut augmenter le temps de dwell. Assuretoi que ton arme est correctement ajustée pour tenir compte de ce changement.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation :

- Assuretoi que l'arme est déchargée et pointée dans une direction sûre.
- Retire le tampon existant du tube de tampon.
- Insère le CARBINE H2 HEAVY BUFFER dans le tube de tampon.
- Assuretoi que le tampon est bien en place et sécurisé.
- Rattache le ressort de tampon, en veillant à ce qu'il soit correctement aligné.

2. Utilisation :

- Porte toujours une protection oculaire et auditive appropriée lorsque tu tires avec ton arme.
- Effectue un contrôle de fonctionnement pour t'assurer que le tampon fonctionne correctement avant le tir réel.
- Surveille la performance de l'arme pendant l'utilisation. Si tu remarques un comportement inhabituel, cesse immédiatement l'opération et inspecte l'arme et le tampon.

- Nettoie et entretiens régulièrement le tampon pour assurer des performances optimales.

Instructions de Mise au Rebut

- Dispose du CARBINE H2 HEAVY BUFFER conformément aux réglementations locales concernant les produits métalliques.
- Ne jette pas le tampon dans les déchets ménagers ordinaires.
- Envisage de recycler les matériaux lorsque cela est possible.

Informations de Contact pour un Soutien Supplémentaire

Pour toute question concernant la sécurité ou la performance du CARBINE H2 HEAVY BUFFER, contacte le fabricant ou ton distributeur local. Assure-toi d'avoir les détails du produit à portée de main pour un soutien efficace.

Ce guide de sécurité est conçu pour se conformer au Règlement Général sur la Sécurité des Produits de l'UE (GPSR). Priorise toujours la sécurité et l'utilisation responsable de ton arme à feu et de ses composants. Merci de prêter attention à ces directives de sécurité importantes.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza del CARBINE H2 HEAVY BUFFER

Introduzione

Grazie per aver scelto il CARBINE H2 HEAVY BUFFER di COLT. Questa guida fornisce istruzioni di sicurezza essenziali per garantire l'uso sicuro di questo prodotto. Si prega di leggere attentamente questo documento prima dell'installazione e dell'uso. La vostra sicurezza è la nostra priorità.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi di comprendere la funzione e il funzionamento del CARBINE H2 HEAVY BUFFER prima dell'uso.
- Maneggiare sempre armi da fuoco e componenti correlati con cura e in conformità con i protocolli di sicurezza stabiliti.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata di bambini e utenti non autorizzati.
- Ispezionare regolarmente il buffer per eventuali segni di usura o danni prima dell'uso.
- Segnalare immediatamente eventuali condizioni pericolose o incidenti alle autorità competenti.
- Rimanere informati su eventuali richiami di prodotto o aggiornamenti di sicurezza tramite la piattaforma Safety Gate dell'UE.

Precauzioni Specifiche di Sicurezza per l'Uso

- **Compatibilità:** Assicurarsi che il CARBINE H2 HEAVY BUFFER sia compatibile con il tubo di buffer della propria carabina AR15 o M16.
- **Installazione:** Seguire attentamente le istruzioni di installazione per evitare impostazioni errate che potrebbero portare a malfunzionamenti.
- **Considerazione del Peso:** Il buffer pesa 4,6 oz, il che può influenzare il ciclo del fucile. Assicurarsi che la propria arma sia adatta a questo peso.
- **Gestione del Rinculo:** Il peso aumentato è progettato per ammorbidire il rinculo; tuttavia, praticare sempre tecniche di tiro sicure.
- **Fuoco Automatico:** Se utilizzato in una configurazione a fuoco automatico, essere consapevoli del potenziale aumento del rimbalzo del bullone. Assicurarsi di essere familiari con la gestione di armi automatiche in modo sicuro.
- **Dwell Time:** Il buffer più pesante può aumentare il tempo di permanenza. Assicurarsi che la propria arma sia correttamente regolata per adattarsi a questo cambiamento.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione:

- Assicurarsi che l'arma sia scarica e puntata in una direzione sicura.
- Rimuovere il buffer esistente dal tubo di buffer.
- Inserire il CARBINE H2 HEAVY BUFFER nel tubo di buffer.
- Assicurarsi che il buffer sia correttamente posizionato e fissato in posizione.
- Riattaccare la molla del buffer, assicurandosi che sia allineata correttamente.

2. Uso:

- Indossare sempre protezioni per gli occhi e le orecchie appropriate quando si spara con l'arma.
- Eseguire un controllo di funzionamento per assicurarsi che il buffer funzioni correttamente prima del tiro a fuoco.
- Monitorare le prestazioni del fucile durante l'uso. Se si notano comportamenti insoliti, interrompere immediatamente l'operazione e ispezionare l'arma e il buffer.

- Pulire e mantenere regolarmente il buffer per garantire prestazioni ottimali.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il CARBINE H2 HEAVY BUFFER in conformità con le normative locali riguardanti i prodotti metallici.
- Non smaltire il buffer nei rifiuti domestici normali.
- Considerare il riciclaggio dei materiali quando possibile.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda riguardante la sicurezza o le prestazioni del CARBINE H2 HEAVY BUFFER, si prega di contattare il produttore o il proprio distributore locale. Assicurarsi di avere a disposizione i dettagli del prodotto per un'assistenza efficiente.

Questa guida alle istruzioni di sicurezza è progettata per conformarsi al Regolamento Generale sulla Sicurezza dei Prodotti dell'UE (GPSR). Dare sempre priorità alla sicurezza e all'uso responsabile della propria arma e dei suoi componenti. Grazie per la vostra attenzione a queste importanti linee guida di sicurezza.

CARBINE H2 HEAVY BUFFER

Sikkerhetsinstruksjonsguide

Introduksjon

Takk for at du valgte CARBINE H2 HEAVY BUFFER fra COLT. Denne guiden gir viktige sikkerhetsinstruksjoner for å sikre trygg bruk av dette produktet. Vennligst les dette dokumentet nøye før installasjon og bruk. Din sikkerhet er vår prioritet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at du forstår funksjonen og driften av CARBINE H2 HEAVY BUFFER før bruk.
- Håndter alltid skytevåpen og relaterte komponenter med forsiktighet og i samsvar med etablerte sikkerhetsprosedyrer.
- Hold produktet utenfor rekkevidde for barn og uautoriserte brukere.
- Inspiser regelmessig bufferen for tegn på slitasje eller skade før bruk.
- Rapportér eventuelle usikre forhold eller hendelser til de relevante myndighetene umiddelbart.
- Hold deg informert om eventuelle produkt tilbakekallinger eller sikkerhetsoppdateringer gjennom EUs Safety Gateplattform.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- **Kompatibilitet:** Sørg for at CARBINE H2 HEAVY BUFFER er kompatibel med din AR15 eller M16 karabinbuffer rør.
- **Installasjon:** Følg installasjonsinstruksjonene nøye for å unngå feiloppsett som kan føre til feilfunksjon.
- **Vektvurdering:** Bufferen veier 4,6 oz, noe som kan påvirke syklusen til riflen. Sørg for at ditt skytevåpen er egnet for denne vekten.
- **Rekylhåndtering:** Den økte vekten er designet for å dempe rekyl; likevel, praktiser alltid sikre skytingsteknikker.
- **Fullautomatisk skyting:** Hvis du bruker i en fullautomatisk innstilling, vær oppmerksom på muligheten for økt boltsprett. Sørg for at du er kjent med håndtering av fullautomatiske skytevåpen på en sikker måte.
- **Oppholdstid:** Den tyngre bufferen kan øke oppholdstiden. Sørg for at ditt skytevåpen er riktig justert for å imøtekomme denne endringen.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Installasjon:

- Sørg for at skytevåpenet er avfyrt og pekes i en trygg retning.
- Fjern den eksisterende bufferen fra buffer røret.
- Sett CARBINE H2 HEAVY BUFFER inn i buffer røret.
- Sørg for at bufferen er riktig plassert og sikret på plass.
- Fest bufferfjæren igjen, og sørg for at den er riktig justert.

2. Bruk:

- Bruk alltid passende øye og hørselsvern når du avfyrrer ditt skytevåpen.
- Gjennomfør en funksjonstest for å sikre at bufferen fungerer korrekt før live avfiring.
- Overvåk ytelsen til riflen under bruk. Hvis du merker noe uvanlig, stopp driften umiddelbart og inspiser skytevåpenet og bufferen.
- Rengjør og vedlikehold bufferen regelmessig for å sikre optimal ytelse.

Avfallsinstruksjoner

- Kaste CARBINE H2 HEAVY BUFFER i samsvar med lokale forskrifter angående metallprodukter.
- Kaste ikke bufferen i vanlig husholdningsavfall.
- Vurder å resirkulere materialene der det er mulig.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For eventuelle henvendelser angående sikkerhet eller ytelse av CARBINE H2 HEAVY BUFFER, vennligst kontakt produsenten eller din lokale distributør. Sørg for at du har produktdetaljene tilgjengelig for effektiv hjelp.

Denne sikkerhetsinstruksjonsguiden er utformet for å overholde EUs generelle produkt sikkerhetsforordning (GPSR). Prioriter alltid sikkerhet og ansvarlig bruk av ditt skytevåpen og dets komponenter. Takk for din oppmerksomhet til disse viktige sikkerhetsretningslinjene.

Instrukcja Bezpieczeństwa CARBINE H2 HEAVY BUFFER

Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór CARBINE H2 HEAVY BUFFER firmy COLT. Niniejsza instrukcja zawiera niezbędne wskazówki dotyczące bezpieczeństwa, aby zapewnić bezpieczne użytkowanie tego produktu. Prosimy o uważne przeczytanie tego dokumentu przed instalacją i użytkowaniem. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas priorytetem.

Ogólne Wskazówki Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że rozumiesz funkcję i działanie CARBINE H2 HEAVY BUFFER przed użyciem.
- Zawsze obchodź się z bronią palną i powiązanymi komponentami ostrożnie oraz zgodnie z ustalonymi protokołami bezpieczeństwa.
- Trzymaj produkt z dala od dzieci i osób nieuprawnionych.
- Regularnie sprawdzaj buffer pod kątem oznak zużycia lub uszkodzeń przed użyciem.
- Natychmiast zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub incydenty odpowiednim władzom.
- Bądź na bieżąco z wszelkimi aktualizacjami dotyczącymi wycofania produktu lub bezpieczeństwa za pośrednictwem platformy Safety Gate UE.

Specyficzne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- **Kompatybilność:** Upewnij się, że CARBINE H2 HEAVY BUFFER jest kompatybilny z rurą tłumikową AR15 lub M16.
- **Instalacja:** Dokładnie przestrzegaj instrukcji instalacji, aby uniknąć niewłaściwego montażu, który może prowadzić do awarii.
- **Rozważenie Wagi:** Buffer waży 4,6 oz, co może wpływać na cykl działania karabinu. Upewnij się, że twoja broń jest dostosowana do tej wagi.
- **Zarządzanie Odrzutem:** Zwiększona waga ma na celu złagodzenie odrzutu; jednak zawsze stosuj bezpieczne techniki strzelania.
- **Ogień Ciągły:** Jeśli używasz w trybie ognia ciągłego, bądź świadomy potencjalnego zwiększenia skakania zamka. Upewnij się, że znasz zasady bezpiecznego posługiwania się bronią automatyczną.
- **Czas Przebywania:** Cięższy buffer może zwiększyć czas przebywania. Upewnij się, że twoja broń jest odpowiednio dostosowana do tej zmiany.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja:

- Upewnij się, że broń jest rozładowana i skierowana w bezpiecznym kierunku.
- Usuń istniejący buffer z rury tłumikowej.
- Włóż CARBINE H2 HEAVY BUFFER do rury tłumikowej.
- Upewnij się, że buffer jest prawidłowo osadzony i zabezpieczony na miejscu.
- Ponownie zamocuj sprężynę tłumika, upewniając się, że jest prawidłowo wyrównana.

2. Użytkowanie:

- Zawsze nosić odpowiednią ochronę oczu i uszu podczas strzelania z broni palnej.
- Przeprowadź test działania, aby upewnić się, że buffer działa prawidłowo przed strzelaniem na żywo.
- Monitoruj działanie karabinu podczas użytkowania. Jeśli zauważysz jakiegokolwiek nietypowe zachowanie, natychmiast przerwij działanie i sprawdź broń oraz buffer.
- Regularnie czyść i konserwuj buffer, aby zapewnić optymalną wydajność.

Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj CARBINE H2 HEAVY BUFFER zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi produktów metalowych.
- Nie wyrzucaj buffera do zwykłych odpadów domowych.
- Rozważ recykling materiałów tam, gdzie to możliwe.

Informacje Kontaktowe w celu Uzyskania Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań dotyczących bezpieczeństwa lub wydajności CARBINE H2 HEAVY BUFFER, skontaktuj się z producentem lub lokalnym dystrybutorem. Upewnij się, że masz pod ręką szczegóły produktu, aby uzyskać efektywną pomoc.

Niniejsza instrukcja bezpieczeństwa została zaprojektowana w celu zapewnienia zgodności z Rozporządzeniem UE w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Zawsze priorytetuj bezpieczeństwo i odpowiedzialne użytkowanie swojej broni oraz jej komponentów. Dziękujemy za uwagę na te ważne wytyczne dotyczące bezpieczeństwa.

CARBINE H2 HEAVY BUFFER Turvallisuusohjeet

Johdanto

Kiitos, että valitsit CARBINE H2 HEAVY BUFFERin COLTilta. Tämä opas tarjoaa olennaisia turvallisuusohjeita tuotteen turvalliseen käyttöön. Lue tämä asiakirja huolellisesti ennen asennusta ja käyttöä. Turvallisuutesi on meille ensisijaisen tärkeää.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että ymmärrät CARBINE H2 HEAVY BUFFERin toiminnan ja käytön ennen käyttöä.
- Käsittele aina aseita ja niihin liittyviä komponentteja varovasti ja vakiintuneiden turvallisuusprotokollien mukaisesti.
- Pidä tuote lasten ja valtuuttamattomien käyttäjien ulottumattomissa.
- Tarkista säännöllisesti bufferi mahdollisten kulumisen tai vaurioiden merkkien varalta ennen käyttöä.
- Ilmoita kaikista vaarallisista olosuhteista tai tapahtumista asianomaisille viranomaisille välittömästi.
- Pysy ajan tasalla mahdollisista tuotteen takaisinvedoista tai turvallisuuspäivityksistä EU:n Safety Gate alustalla.

Erityiset turvallisuusohjeet käytölle

- **Yhteensopivuus:** Varmista, että CARBINE H2 HEAVY BUFFER on yhteensopiva AR15 tai M16 karbiinivaimenninputkesi kanssa.
- **Asennus:** Noudata asennusohjeita huolellisesti, jotta vältät vääränlaisen asennuksen, joka voi johtaa toimintahäiriöihin.
- **Painon huomioiminen:** Bufferin paino on 4.6 oz, mikä voi vaikuttaa kiväärin toimintasykliin. Varmista, että aseesi on sovitettu tälle painolle.
- **Rekyylin hallinta:** Suurempi paino on suunniteltu pehmentämään rekyyliä; kuitenkin, harjoittele aina turvallisia ampumatekniikoita.
- **Täysautomaattinen tulitus:** Jos käytät täysautomaattista asetusta, ole tietoinen mahdollisesta lisääntyneestä liipaisimen pomppimisesta. Varmista, että tunnet täysautomaattisten aseiden turvallisen käsittelyn.
- **Viipymisaika:** Raskaampi buffer voi pidentää viipymisaikaa. Varmista, että aseesi on oikein säädetty tämän muutoksen huomioimiseksi.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Asennus:

- Varmista, että ase on tyhjennetty ja osoitettu turvalliseen suuntaan.
- Poista olemassa oleva buffer bufferiputkesta.
- Aseta CARBINE H2 HEAVY BUFFER bufferiputkeen.
- Varmista, että buffer on oikein istutettu ja kiinnitetty paikalleen.
- Kiinnitä bufferijousi takaisin, varmistaen sen oikea kohdistus.

2. Käyttö:

- Käytä aina asianmukaisia silmä ja korvasuojia ampumisen aikana.
- Suorita toimintatarkastus varmistaaksesi, että buffer toimii oikein ennen ampumista.
- Seuraa kiväärin suorituskkyä käytön aikana. Jos huomaat mitään epätavallista käyttäytymistä, lopeta toiminta välittömästi ja tarkista ase ja bufferi.
- Puhdista ja huolla bufferia säännöllisesti optimaalisen suorituskvyn varmistamiseksi.

Hävittämisohjeet

- Hävitä CARBINE H2 HEAVY BUFFER paikallisten metallituotteita koskevien sääntöjen mukaisesti.
- Älä hävitä bufferia tavallisessa kotitalousjätteessä.
- Harkitse materiaalien kierrättämistä, jos mahdollista.

Lisätietoja varten

Mikäli sinulla on kysyttävää CARBINE H2 HEAVY BUFFERin turvallisuudesta tai suorituskyvystä, ota yhteyttä valmistajaan tai paikalliseen jakelijaan. Varmista, että sinulla on tuotedetajit käsillä tehokasta apua varten.

Tämä turvallisuusohjeopas on suunniteltu noudattamaan EU:n yleistä tuoteturvallisuusasetusta (GPSR). Aina on tärkeää priorisoida turvallisuus ja vastuullinen käyttö aseista ja niiden komponenteista. Kiitos, että kiinnität huomiota näihin tärkeisiin turvallisuusohjeisiin.

CARBINE H2 HEAVY BUFFER

Säkerhetsinstruktionsguide

Introduktion

Tack för att du valt CARBINE H2 HEAVY BUFFER från COLT. Denna guide ger viktiga säkerhetsinstruktioner för att säkerställa säker användning av denna produkt. Vänligen läs detta dokument noggrant före installation och användning. Din säkerhet är vår prioritet.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Se till att du förstår funktionen och driften av CARBINE H2 HEAVY BUFFER innan användning.
- Hantera alltid skjutvapen och relaterade komponenter med försiktighet och i enlighet med etablerade säkerhetsprotokoll.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn och obehöriga användare.
- Inspektera regelbundet bufferten för eventuella tecken på slitage eller skador före användning.
- Rapportera omedelbart eventuella osäkra förhållanden eller incidenter till berörda myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella produktåterkallelser eller säkerhetsuppdateringar via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- **Kompatibilitet:** Se till att CARBINE H2 HEAVY BUFFER är kompatibel med din AR15 eller M16 karbinbuffertub.
- **Installation:** Följ installationsanvisningarna noggrant för att undvika felaktig installation som kan leda till funktionsfel.
- **Viktöverbäggande:** Bufferten väger 4.6 oz, vilket kan påverka cyklingen av geväret. Se till att ditt skjutvapen är anpassat för denna vikt.
- **Rekylhantering:** Den ökade vikten är avsedd att dämpa rekyl; öva alltid på säkra skjuttekniker.
- **Fullautomatisk eld:** Om du använder den i ett fullautomatiskt läge, var medveten om den potentiella ökningen av bolt bounce. Se till att du är bekant med hantering av fullautomatiska skjutvapen på ett säkert sätt.
- **Dwelltid:** Den tyngre bufferten kan öka dwelltiden. Se till att ditt skjutvapen är korrekt justerat för att rymma denna förändring.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation:

- Se till att skjutvapnet är oladdat och pekar i en säker riktning.
- Ta bort den befintliga bufferten från buffertuben.
- Sätt in CARBINE H2 HEAVY BUFFER i buffertuben.
- Se till att bufferten är korrekt placerad och säkrad på plats.
- Återmontera buffertfjädern och se till att den är korrekt justerad.

2. Användning:

- Använd alltid lämplig ögon och hörselskydd när du avfyrar ditt skjutvapen.
- Genomför en funktionskontroll för att säkerställa att bufferten fungerar korrekt innan du avfyrar.
- Övervaka prestandan hos geväret under användning. Om du märker något ovanligt beteende, avbryt omedelbart operationen och inspektera skjutvapnet och bufferten.
- Rengör och underhåll bufferten regelbundet för att säkerställa optimal prestanda.

Avfallsinstruktioner

- Kassera CARBINE H2 HEAVY BUFFER i enlighet med lokala regler om metallprodukter.
- Kassera inte bufferten i vanlig hushållsavfall.
- Överväg att återvinna materialen där det är möjligt.

Kontaktinformation för ytterligare stöd

För frågor angående säkerhet eller prestanda för CARBINE H2 HEAVY BUFFER, vänligen kontakta tillverkaren eller din lokala distributör. Se till att ha produktinformation till hands för effektiv hjälp.

Denna säkerhetsinstruktionsguide är utformad för att följa EU:s allmänna produkt säkerhetsförordning (GPSR). Prioritera alltid säkerhet och ansvarsfull användning av ditt skjutvapen och dess komponenter. Tack för att du uppmärksammar dessa viktiga säkerhetsriktlinjer.

CARBINE H2 HEAVY BUFFER Pokyny k bezpečnosti

Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali CARBINE H2 HEAVY BUFFER od společnosti COLT. Tento průvodce poskytuje základní bezpečnostní pokyny, které zajistí bezpečné používání tohoto produktu. Před instalací a použitím si prosím pečlivě přečtěte tento dokument. Vaše bezpečnost je naší prioritou.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Ujistěte se, že rozumíte funkci a obsluze CARBINE H2 HEAVY BUFFER před použitím.
- Vždy zacházejte s palnými zbraněmi a souvisejícími komponenty opatrně a v souladu se zavedenými bezpečnostními protokoly.
- Udržujte produkt mimo dosah dětí a neoprávněných uživatelů.
- Pravidelně kontrolujte buffer na jakékoli známky opotřebení nebo poškození před použitím.
- Okamžitě hlase jakékoli nebezpečné podmínky nebo incidenty příslušným úřadům.
- Sledujte jakékoli aktualizace týkající se stažení produktu nebo bezpečnostní informace prostřednictvím platformy EU Safety Gate.

Specifická bezpečnostní opatření pro použití

- **Kompatibilita:** Ujistěte se, že CARBINE H2 HEAVY BUFFER je kompatibilní s vaší buffer trubicí AR15 nebo M16.
- **Instalace:** Pečlivě dodržujte pokyny pro instalaci, abyste se vyhnuli nesprávnému nastavení, které by mohlo vést k poruše.
- **Hmotnost:** Buffer váží 4,6 oz, což může ovlivnit cyklování pušky. Ujistěte se, že vaše zbraň je na tuto hmotnost vhodná.
- **Řízení zpětného rázu:** Zvýšená hmotnost je navržena tak, aby zmírnila zpětný ráz; vždy však dodržujte bezpečné střelecké techniky.
- **Plně automatická střelba:** Pokud používáte v režimu plně automatické střelby, buďte si vědomi možnosti zvýšeného odskoku závěru. Ujistěte se, že znáte, jak bezpečně manipulovat s plně automatickými palnými zbraněmi.
- **Dwell Time:** Těžší buffer může zvýšit dobu setrvání. Ujistěte se, že vaše zbraň je správně nastavena, aby se přizpůsobila této změně.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace:

- Ujistěte se, že je zbraň vybitá a míří do bezpečného směru.
- Odstraňte stávající buffer z buffer trubky.
- Vložte CARBINE H2 HEAVY BUFFER do buffer trubky.
- Ujistěte se, že je buffer správně usazen a zajištěn na místě.
- Znovu připevněte pružinu bufferu, ujistěte se, že je správně zarovnaná.

2. Použití:

- Vždy noste vhodnou ochranu očí a uší při střelbě z vaší zbraně.
- Provedte kontrolu funkčnosti, abyste se ujistili, že buffer správně funguje před živou střelbou.
- Sledujte výkon pušky během používání. Pokud si všimnete jakéhokoli neobvyklého chování, okamžitě přestaňte s provozem a zkontrolujte zbraň a buffer.
- Pravidelně čistěte a udržujte buffer, abyste zajistili optimální výkon.

Pokyny pro likvidaci

- Likvidujte CARBINE H2 HEAVY BUFFER v souladu s místními předpisy týkajícími se kovových produktů.
- Nevyhazujte buffer do běžného domácího odpadu.
- Zvažte recyklaci materiálů, kde je to možné.

Kontakt pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy ohledně bezpečnosti nebo výkonu CARBINE H2 HEAVY BUFFER, obraťte se na výrobce nebo svého místního distributora. Ujistěte se, že máte k dispozici podrobnosti o produktu pro efektivní pomoc.

Tento průvodce bezpečnostními pokyny je navržen tak, aby vyhovoval nařízení EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Vždy upřednostňujte bezpečnost a odpovědné používání vaší palné zbraně a jejích komponent. Děkujeme za vaši pozornost k těmto důležitým bezpečnostním pokynům.